

Guide pour l'inscription des entreprises

Ce guide est destiné à toute entreprise canadienne en aérospatiale, MRE et espace admissible à s'inscrire sur *AERO-Canada*.

Nota : Si votre entreprise a plusieurs sites, chaque site doit s'inscrire séparément. Les entreprises avec plusieurs sites auront l'option d'avoir une présentation unique de tous les sites dans un dossier corporatif une fois que tous les sites seront inscrits.

1. Aperçu et information importante

L'objectif d'*AERO-Canada* est de promouvoir les capacités du secteur canadien de l'aérospatiale, de la MRE et de l'espace aux acheteurs de par le monde. *AERO-Canada* repose sur une architecture et des descripteurs uniques des produits et de services, qui ont été définis par l'industrie, afin de présenter de façon complète et de préciser l'ensemble détaillé des capacités de chaque entreprise. Une fonction de « recherche puissante » permet aux acheteurs de trouver rapidement et efficacement des capacités précises.

Assurez-vous de décrire le plus complètement et le plus précisément possible les capacités de votre entreprise (par site). Le caractère complet, exact et à jour de votre information est essentiel pour assurer l'intégrité d'*AERO-Canada* et votre réussite à promouvoir vos capacités.

Les associations* nationales ou provinciales du secteur de l'aérospatiale agissent en tant que Gestionnaires de comptes et de « gardiens » afin d'assurer que les entreprises (par site) qui sont inscrites sur *AERO-Canada* sont bien des entreprises canadiennes en aérospatiale, MRE et espace et ce, afin d'assurer un haut niveau de qualité.

(* Il s'agira, selon le cas, de l'association dont vous êtes membre ou, si vous avez adhéré à plusieurs ou encore à aucune, de celle qui dessert la province dans laquelle se trouve votre entreprise (site) est situé).

2. Étapes pour s'inscrire sur *AERO-Canada*

L'inscription dans *AERO-Canada* se fait en deux étapes :

1. **Obtenir l'autorisation de s'inscrire** (tâches 1, 2 et 3 ci-dessous).
 - Identifiez le Fournisseur de données attribué pour votre entreprise (site)
 - Fournir l'information essentielle sur votre entreprise.
 - Recevoir l'autorisation de votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)*

2. **S'inscrire** (tâches 4 à 8 ci-dessous)

- Fournir toute l'information et toutes les données sur votre entreprise /site.
- Votre Gestionnaire de compte (Association aérospatiale)* étudiera l'information que vous avez présentée pour s'assurer qu'elle est complète et cohérente et la publiera ensuite sur *AERO-Canada*

3. **Sélection des produits et des services**

Inscrire une information complète et précise sur vos produits et services fournis par votre entreprise (par site) est la tâche la plus importante lorsque vous inscrivez votre entreprise (site) sur *AERO-Canada*.

C'est également celle qui présente le plus de défis et à laquelle vous devrez consacrer un certain temps quand vous inscrirez pour la première fois vos produits ou vos services. Les révisions que vous y apporterez par la suite seront plus rapides et plus faciles.

Prenez le temps de vous familiariser avec cet aspect d'*AERO-Canada* avant de suivre les diverses étapes de votre inscription, qui sont décrites à la section 3 ci-dessous. Vous pouvez parcourir la section Produits / Services sur le site Web d'*AERO-Canada* à www.aero-canada.ca pour vous familiariser avec l'efficacité et le détail de l'architecture et des descripteurs d'*AERO-Canada*.

IMPORTANT : N'indiquez que les produits et les services que vous offrez à la vente sur le marché libre. Ne mentionnez pas ceux qui sont destinés uniquement à un usage interne ou ceux qui entrent dans vos produits finaux.

Votre objectif doit être de définir les produits et les services de votre entreprise au **niveau le plus détaillé possible**. Soyez certain que toute personne cherchant des produits ou des services au niveau de détail « le plus élevé » sera toujours en mesure de vous trouver. Une recherche à tous les niveaux coiffant *Éléments et systèmes d'aéronef* et *Structures d'aéronef* trouvera les entreprises (sites) qui fabriquent des bords de fuite qui sont trois niveaux en dessous dans la hiérarchie. Voyez l'extrait ci-dessous de l'architecture des produits / services.

Voici les instructions que vous verrez sur le site Web d'*AERO-Canada* quand vous inscrirez vos informations.

Indiquez la gamme complète de produits et de services en choisissant le groupe pertinent ci-dessous dans la structure des produits et des services. Celle-ci est décomposée à cinq niveaux hiérarchiques. Au niveau le plus bas, les produits et services sont classés par ordre alphabétique.

Guide d'inscription pour les entreprises/site

- Choisissez le groupe qui convient, trouvez votre produit ou service et cliquez ensuite sur Ajouter.
- Le produit ou le service sélectionné apparaît au-dessus de la ligne et il a été ajouté à votre dossier.
- Procédez par groupe et répétez l'opération jusqu'à ce que vous ayez ajouté tous vos produits et tous vos services.

Nota : L'approche hiérarchique qui a été adoptée assure un niveau élevé de précision pour votre inscription. Toutefois, le fait d'identifier la totalité de vos produits et de vos services la première fois pourrait vous prendre un certain temps alors que les révisions ultérieures seront beaucoup plus faciles et beaucoup plus rapides.

Extrait de l'architecture des produits et des services d'AERO-Canada

David : NEED TO SHOW THE SAME AS IN ENGLISH VERSION

Add : **Éléments et systèmes d'aéronefs - Cacher**

B-1 SHOULD BE AT THE TOP.

B-1-1	Fuselage (cacher)	Ajouter
B-1-1-1	Section de remorque aérienne	Ajouter
B-1-1-2	Poutres de queue pour giravions	Ajouter
B-1-1-3	Structure principale du fuselage	Ajouter
B-1-1-4	Structure auxiliaire du fuselage	Ajouter
B-1-1-5	Feuilles / peaux (fuselage auxiliaire)	Ajouter
B-1-1-6	Système de fixation du fuselage	Ajouter
B-1-1-7	Structures de carénages aérodynamiques	Ajouter
B-1-1-8	Câblage du fuselage	Ajouter

B-1	Structures d'aéronefs	Ajouter
B-1-2	Structure de l'empennage	Ajouter
B-1-2-1	Stabilisateur horizontal	Ajouter
B-1-2-2	Gouvernes de profondeur	Ajouter
B-1-2-3	Stabilisateur vertical	Ajouter
B-1-2-4	Dérive	Ajouter
B-1-2-5	Fixations (commandes de vol)	Ajouter
B-1-2-6	Câblage du système stabilisateur	Ajouter
B-1-3	Structures d'ailes	Afficher
B-1-3-1	Carter principal (sur l'aile)	Ajouter

B-1-3-2	Structure auxiliaire de l'aile	Ajouter
B-1-3-3	Feuilles / peaux (sur l'aile)	Ajouter
B-1-3-4	Fixations (sur l'aile)	Ajouter
B-1-3-5	Surfaces de vol (aile)	Ajouter
B-1-3-5-1	Ailerons	Ajouter
B-1-3-5-2	Levier d'aileron	Ajouter
B-1-3-5-3	Bord de fuite d'aileron	Ajouter
B-1-3-5-4	Appareils sur bord d'attaque	Ajouter
B-1-3-5-5	Volets	Ajouter
B-1-3-6	Câblage d'aile	Ajouter
B-1-4	Portes	Ajouter
B-1-4-1	Portes passagers/équipage	Ajouter
B-1-4-2	Sorties d'urgence	Ajouter
B-1-4-3	Portes fret/bagages	Ajouter
B-1-4-4	Portes de service	Ajouter
B-1-4-4-1	Portes d'office	Ajouter
B-1-4-4-2	Portes de compartiments électriques/électroniques	Ajouter
B-1-4-4-3	Portes de compartiments hydrauliques	Ajouter
B-1-4-4-4	Portes des compartiments accessoires	Ajouter
B-1-4-4-5	Portes des compartiments de climatisation	Ajouter
B-1-4-4-6	Porte de service pour fluides	Ajouter
B-1-4-4-7	Portes des groupes auxiliaires de bord	Ajouter
B-1-4-4-8	Porte du cône de queue	Ajouter
B-1-4-5	Portes intérieures fixes	Ajouter
B-1-4-6	Escalier d'accès	Ajouter
B-1-4-7	Avertissement porte	Ajouter
B-1-4-8	Portes du train d'atterrissage	Ajouter
B-1-4-9	Câblage de porte	Ajouter
B-1-5	Systèmes lave-glace	Ajouter

4. TÂCHES

Personne contact dans l'entreprise :

1.	Choisissez votre fournisseur de données [HORS LIGNE]	<p>Choisir la personne qui sera le « Fournisseur de données attitré » de votre Entreprise/Site.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ <i>Qui devrait être désigné comme « Fournisseur de données attitré »?</i> Le Fournisseur de données attitré est la personne dans chaque organisation inscrite sur <i>AERO-Canada</i> qui est responsable d'entrer et de mettre à jour les données de l'organisation sur ce site. Veuillez noter que <i>AERO-Canada</i> est une base de données complète offrant des capacités détaillées et non pas un outil de relation publiques ni de publicité. Il est donc essentiel que le Fournisseur de données attitré de votre entreprise ait facilement accès aux personnes qui aient une bonne connaissance des activités techniques et d'affaires de votre entreprise. ▪ <i>Pourquoi un Fournisseur de données attitré?</i> Pour assurer que le dossier de votre entreprise est complet, à jour et exact, toutes les entrées ou modifications à votre dossier doivent être faites par <u>une seule personne attitrée</u> au sein de votre Entreprise/Site.
----	--	--

Fournisseur de données attitré :

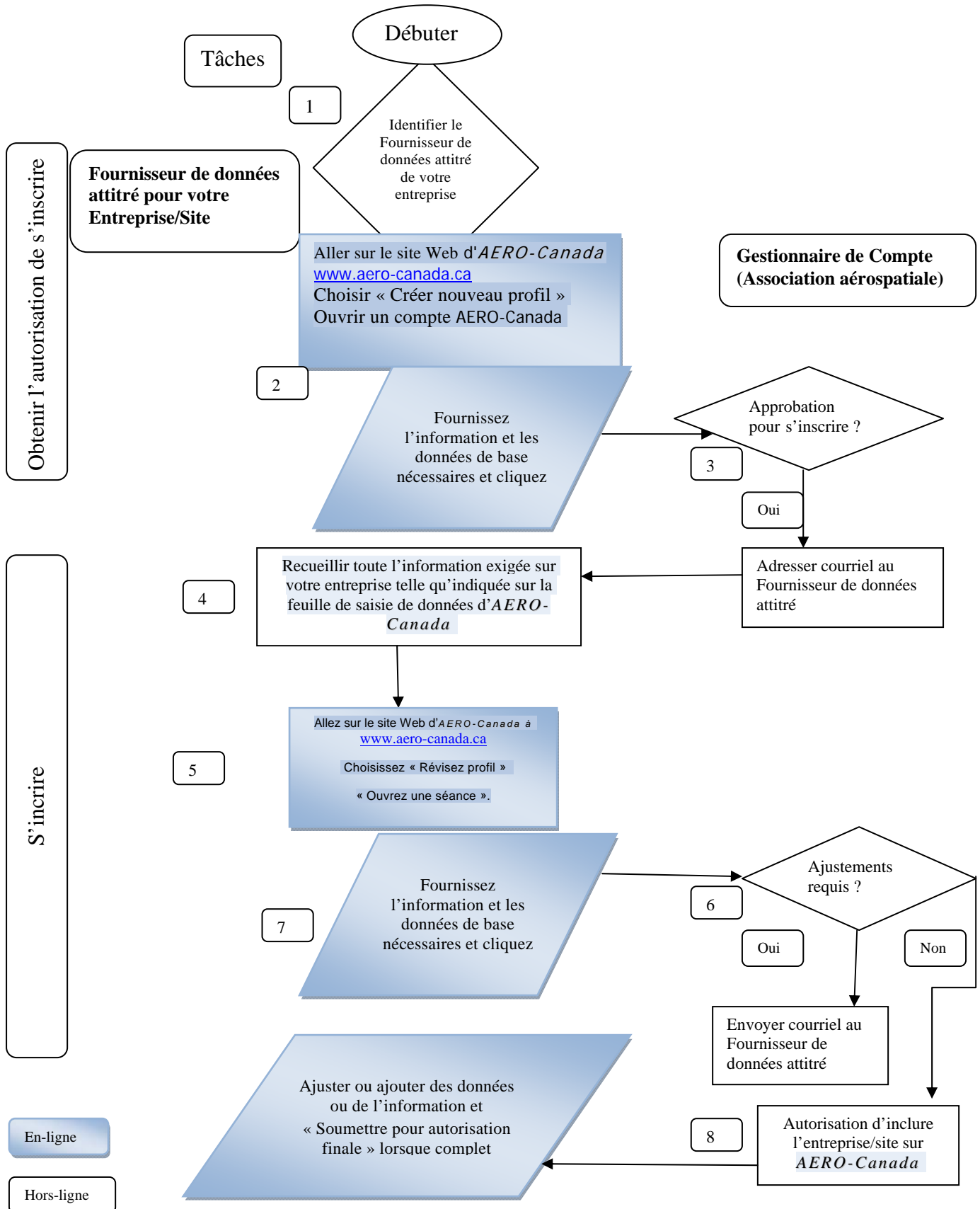
2.	Obtenir l'autorisation de s'inscrire sur <i>AERO-Canada</i> [EN LIGNE]	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Aller sur le site Web d'<i>AERO-Canada</i> (www.aero-canada.ca) ▪ Choisir <Créer nouveau profil > dans le menu de gauche. ▪ Inscrivez l'information et les données essentielles exigées pour votre entreprise et cliquez sur <Soumettre> (veuillez noter qu'il y a plusieurs champs qu'il est obligatoire de remplir.) ▪ Une fenêtre apparaîtra avec le message <Votre compte a été créé, mais avant d'être activé dans le système, vous devez d'abord recevoir l'autorisation de participer>. ▪ <i>Qui donne l'autorisation?</i> Les associations canadiennes de l'aérospatiale dans chaque province agissent en tant que Gestionnaires de comptes et de « gardiens » pour s'assurer que seules des entreprises canadiennes en aérospatiale s'inscrivent sur <i>AERO-Canada</i>.
3.	Attendre l'autorisation de votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)* [HORS LIGNE]	<ul style="list-style-type: none"> • Votre « Gestionnaire de compte » (Association aérospatiale)* va examiner les données et l'information que vous avez fournies pour votre Entreprise/Site. • Vous recevrez un courriel dans les deux jours ouvrables suivants vous indiquant que votre Entreprise/Site est autorisée à s'inscrire sur <i>AERO-Canada</i>. ▪ <i>Pourquoi un gestionnaire de compte?</i> Les Gestionnaires de comptes agissent comme « gardiens » pour assurer le niveau de qualité.

4.	Recueillir l'information et les données exigées sur l'entreprise [HORS LIGNE]	<ul style="list-style-type: none">▪ Regrouper toute l'information et toutes les données exigées sur l'entreprise (par site), en suivant la feuille de saisie de données d'<i>AERO-Canada</i> (fourni séparément en format PDF)
5.	Inscrivez l'information et les données détaillées sur votre entreprise [EN LIGNE]	<ul style="list-style-type: none">▪ Allez sur le site d'<i>AERO-Canada</i> (www.aero-canada.ca)▪ Choisir « Réviser votre profil » dans le menu de gauche▪ Inscrivez l'information et les données détaillées sur votre Entreprise/Site.▪ Vous pouvez le faire en une ou en plusieurs séances; votre travail est sauvegardé quand vous mettez fin à la séance.▪ Quand vous avez fini d'inscrire l'information et les données sur votre Entreprise/Site, cliquez sur le bouton « Soumettre pour autorisation finale ».
6.	Attendre la confirmation de votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)* [HORS LIGNE]	<ul style="list-style-type: none">▪ Votre <Gestionnaire de compte> (Association aérospatiale)* va examiner les données et l'information que vous avez fournies pour votre Entreprise/Site.▪ Si aucun ajout ni aucun ajustement n'est nécessaire, vous recevrez un courriel vous informant que l'information que vous avez fournie sur votre entreprise va apparaître sur <i>AERO-Canada</i>.
7.	Corriger votre information ou vos données (tel que demandé) [EN LIGNE]	<ul style="list-style-type: none">▪ Si des ajouts ou des ajustements à l'information sur votre Entreprise/Site sont nécessaires, votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)* s'adressera à vous et vous précisera quels sont les changements nécessaires.▪ Sur le site Web d'<i>AERO-Canada</i> (www.aero-canada.ca), cliquez sur <Réviser profil> et ouvrez une séance en utilisant votre nom d'utilisateur et votre mot de passe d'<i>AERO-Canada</i> et apportez les changements nécessaires.▪ Quand vous aurez terminé d'inscrire l'information et les données voulues sur votre entreprise, cliquez sur le bouton <Soumettre pour autorisation finale>.
8.	Attendre confirmation de votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)* [HORS LIGNE]	<ul style="list-style-type: none">▪ Si aucun autre ajout ni ajustement n'est nécessaire, vous recevrez un courriel vous informant que les renseignements que vous avez fournis sur votre Entreprise/Site apparaîtront sur le site d'<i>AERO-Canada</i>.

Félicitations! Votre entreprise est maintenant inscrite sur *AERO-Canada*, la meilleure base de données sur les capacités aérospatiales dans le monde.

Étapes pour s'inscrire sur AERO-Canada

AERO-Canada
Guide d'inscription pour les entreprises/site



5. Réviser / Mettre à jour le profil de votre entreprise

Vous devez mettre à jour votre profil si des changements interviennent qui devraient modifier votre dossier sur *AERO-Canada*. Par exemple :

- Le lancement d'un nouveau produit ou service;
- l'élargissement de vos marchés ou l'augmentation du nombre de clients;
- des approbations de système de qualité;
- des modifications de personnel;
- de nouvelles activités de recherche;
- etc.

IMPORTANT : Vous serez invité à réviser et mettre à jour (selon les besoins) votre profil tous les six mois; si vous ne le faites pas dans un délai de 30 jours, le dossier de votre entreprise sera retiré d'AÉRO-Canada et conservé hors ligne en attendant votre mise à jour. Quand vous ouvrirez une séance et confirmerez le contenu de votre dossier ou apporterez les changements nécessaires, ce dossier sera remis en ligne sur *AERO-Canada*.

Veillez donc à ce que votre profil d'entreprise reste complet, à jour et exact et contribue ainsi à vous assurer qu'*AERO-Canada* est la meilleure base de données sur les capacités aérospatiales dans le monde. C'est à votre avantage.

5. Partenaires d'*AERO-Canada*

Les organismes suivants sont les partenaires qui ont mis sur pied *AERO-Canada* et qui sont responsables de sa gestion en permanence.

Aerospace Industries Association of British Columbia

(AIABC) Aviation Alberta (AvA)

Saskatchewan Aerospace

Manitoba Aerospace Alliance (MAA)

Ontario Aerospace Council (OAC)

Association québécoise de l'aérospatiale (AQA)

New Brunswick Aerospace & Defence Association (NBADA)

Aerospace & Defence Industries Association of Nova Scotia

(ADIANS) Aerospace Industries Association of Newfoundland &

Labrador (AIANL) Aerospace PEI

Aerospace Industries Association of Canada (AIAC)

6. Personnes-ressources / Aide

Si vous avez besoin d'aide en vous inscrivant sur *AERO-Canada*, adressez-vous à votre gestionnaire de compte (Association aérospatiale)*.

Pour toutes suggestions concernant l'amélioration d'*AERO-Canada*, veuillez vous adresser à :

Rod Jones OAC
Goldie Tang AQA

519-895-2442
514-596-2388

rjones@ontaero.org
gtang@aga.ca